

BÜSUM *spontan*

Aktuelle Urlaubs-Infos
3 x die Woche gratis
Nr. 669, Mi./Do.
16./17.9.09

Moin zusammen ...

Es gibt so Tage, da macht sich im Volke eine kollektive gute Laune breit, der sich kaum jemand entziehen kann. Auf dem Kohlanschnitt am Dienstag war diese Situation wieder einmal zu beobachten: Wo man auch hinsah – überall erfreuten sich vergnügte Menschen am Geschehen und bestätigten sich gegenseitig, wie schön es doch sei. Selbst das Schlange stehen um die begehrten Kohlrouten konnte den Wartenden kein Murren entlocken.

Lag es an den ministeriellen Weihen, am legendären Kuchen der Landfrauen oder am für die Jahreszeit unerwartet guten Wetter – man weiß es nicht, nimmt aber das Ergebnis dankbar in Kauf.

Die Stimmung an solch perfekten Tagen möchte mancher gern auf Flaschen ziehen. Leider ist das noch keinem gelungen und auch die besten Rahmenbedingungen können diesen Zustand zwar begünstigen, nicht aber garantieren.

Das Einzige, was jeder selbst dafür tun kann, ist, regelmäßig unter die Leute zu gehen und dabei freudig an das letzte schöne Fest zu denken. Damit hat der Tag eine reelle Chance, sich ebenso zu entwickeln ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

Mit Panorama-Webcam!
www.buesum-spontan.de

Täglich 9.30 Uhr ab Büsum
1. Klasse fahren mit *MS Furry Girl* Schnellschiff nach **Helgoland**
REEDEREI CASSEN EILS
Helgolandkajüte/Ankerplatz 0 48 34 / 93 82 20

Jack SPORTSWEAR **THE NORTH FACE** **WELLENSTEIN** **Jack Wolfskin**
Alleestr. 46 • Fußgängerzone • 04834/965780

Gezeiten für Büsum

16 Mi	4.43	11.11	17.22	23.48
17 Do	5.57	12.19	18.26	
18 Fr	0.47	6.51	13.10	19.14

Berechnung: Dr. J. Wesseler • Kiel • Ohne Gewähr

Marken-Direkt-Verkauf
SCHUHE
bis 70 % unter Verkaufspreis
BÜSUM nur 4 Tage
Veranstaltungshalle Büsum, Am Fischereihafen 25
DONNERSTAG, 17.09. bis SONNTAG, 20.09.09
Einlass: Do-Sa. 10-18 Uhr, So. 11-18 Uhr / Veranstalter: Nero-Trading GmbH, Kurze Mühlen 1, 20095 Hamburg
- KANGAROO - Marc - LOWA - BIRKENSTOCK - Waldläufer - Richter - Tamaris - Puma - Bugatti - Killtec - TEVA - Tatonka - Mustang - Buffalo - und viele mehr...

SCHAUEN SIE IN UNSERE...
NEUE PROSPEKTBEILAGE!
HERBSTMODE
FÜR DAMEN & HERREN ZU REDUZIERTEN PREISEN!
STOLZ
Unser Kaufhaus seit 1858
Büsum - Gewerbegebiet - Hafentörn 4
...KOMM DA GEH'N WIR HIN!

Wetter	Thermometer	Wind	Wetter
Mi	Max: 18 °C Min: 11 °C	10 - 18 km/h Böen - 33 km/h	
Do	Max: 16 °C Min: 10 °C	8 - 14 km/h Böen - 29 km/h	
Fr	Max: 17 °C Min: 9 °C	6 - 16 km/h Böen - 30 km/h	

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

Was liegt an?

>> **MITTWOCH 16.09.**

- 8:30** Mini-Maxi-Club „Freie Spielzeit“ (auch Do.)
- 9:00** Vitamaris Gruppengymnastik
- 9:00** Plattform Hauptstrand „Nordseesport“ (auch Do.)
- 10:00** Freitreppe Museumshafen Ortsführung durch Büsum
- 10:00** Grethhof/B 203 Maislabyrinth (auch Do.)
- 10:00** Ankerplatz/Uhr Fahrrad-Vogelekursion
- 10:15** Schäfferei Rolfs/Büs. Deichhausen „Erde, Matsch und Stein“
- 10:30** Lysdeel/Kirchentr. Kerzenziehen (auch Do.)
- 11:00** Vitamaris Therap. Atemgymnastik (Anm.)
- 11:30** Vitamaris Bewegungsbad Gruppe (auch Do.)
- 12:00** St. Clemens-Kirche „Mittagsgebet“ (auch Do.)
- 13:00** Crazy-Quad/Hedw'koog Kinder-Quadfahren
- 14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr. Bernsteinschleifen (auch Do.)

Fortsetzung Seite 2

Fahrplan 16./17.9.

Ausflugschiffe ab Ankerplatz Büsum-Helgoland 9:15 Uhr
Mi + Do, 3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45 Uhr
Seehundsbank (ca. 2 ½ Std.)
Mi 12:30 Do 13:30 Uhr
Küstenfahrt in See (ca. 1 Std.)
Mi 11:00, 15:15, 16:30 Uhr
Do 10:30, 12:00, 16:15 Uhr
Fangfahrt in See (ca. 1 ¼ Std.)
Mi 9:00, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
Do 9:00, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr
Reederei H. G. Rahder
Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

Andrang beim Anschnitt

Mehrere tausend Menschen machten sich am Dienstag bei bestem Wetter auf zum Westhof, um dem offiziellen Kohlanschnitt zum Auftakt der 23. Dithmarscher Kohltage beizuwohnen. Ministerpräsident Peter Harry Carstensen schnitt persönlich die ersten Köpfe und sparte in seiner, größtenteils auf plattdeutsch gehaltenen Rede, nicht mit Lob für die Organisatoren. Anschließend ließen sich die Besucher auf dem großen Kohlmarkt auf dem Westhof die



Es ist vollbracht: Zusammen mit Kohlregentin Sonja J. (li.) und Urte J. präsentiert Peter Harry Carstensen das frisch geschnittene Gemüse

zahlreichen Kohlspezialitäten schmecken und informierten sich über den Kohlanbau.

Mehr über die Kohltage in unserer nächsten Ausgabe

Streifzug durch Kirchen und Küchen

Am Donnerstag um 10 Uhr begibt sich Kurseelsorger Volkmar Schadwinkel wieder auf den beliebten „Streifzug durch Kirchen und Küchen“. Im Rahmen des Themas „historische Kirchen und ihre Taufen“ werden diesmal die Kirchen von St. Annen, Schlichting und St. Michaelisdonn besichtigt. In St. Annen wird man auf ein

leckeres Kohlgericht einkehren. Die Rückkehr in Büsum ist für 17 Uhr vorgesehen.

Abfahrt am Ankerplatz
Fahrpreis (zzgl. Verpflegung):
Erw. € 17,- Kinder € 6,-
Info unter 04834-3954

MODEN
Angelika
Boshammer
Kirchenstr. 10 • ☎ 04834-1894

Noch bis 27. September
Räumungsverkauf
bis zu 70%
reduziert !!

Mittagstisch „Büsumer Pesel“ Kohltage 14. – 20.9.! Drei-Taler-Gericht: **Dithmarscher Weißkohlsuppe Terrine € 5,-**
Restaurant-Café im GVZ Wirsingroulade mit Nordseekrabben mit tomatasierter Krabbensauce u. Salzkart. € 12,50

Was liegt an?

Fortsetzung von Seite 1

14:00 Kurpark
Boule „Nordsee-Bouler“
14:00 Mini-Maxi-Club
„Wir tuschen!“
14:30 Nordseestr./Letzte Deichtreppe
Naturkundliche Wattführung
15:00 Piraten Meer
„Piratenstunde“
15:00 Teddyhuus Hirtenstaller Weg
Teddynähen für Kinder (Anm.)
15:30 Ev. Gemeindehaus
Bunter Nachmittag f. Senioren
15:30 Drachenshop Nordseestr.
Schnupperstunde Lenkdrachen
15:30 Deichkrone/Hochhaus
Wattführung mit Krabbenfischen
15:30 Badestelle Stinteck
Geographische Wattführung
15:45 Ankerplatz/Reetdachpav.
Biol.-naturkundliche Wattführung
16:00 Büsumer Meereswelten
Fütterung der Tiere
16:00 Mini-Maxi-Club
„Wir bemalen Muschelsäckchen!“
18:00 Hauptstrand
„Gute-Nacht-Geschichte“ (auch Do.)
19:00 Teddyhuus Hirtenstaller Weg
Teddynähen (Anm.)
19:45 Dat Duffhuus Büsumer Deichh.
Filzen mit Petra Giese
20:00 Spritzenhaus/Westerstr. I
Livemusik mit Reiner Zeikau

>>DONNERSTAG, 17.09.

8:00 Piraten Meer
„Frühschwimmer“
9:45 Ankerplatz/Uhr
Großer Hafenummel
10:00 Ankerplatz
„Streifzug durch Kirchen & Küchen“
10:15 Schäferei Rolfs/Büs. Deichhausen
Kindertheater
10:30 Kurpark bzw. GVZ
Konzert des Kurorchesters
13:30 Vitamaris
Schwimmen & Gymnastik
14:00 Piraten Meer
Damen-Saunatag
14:00 Mini-Maxi-Club
„Wir backen Pizzabrötchen“
14:30 Sportcasino Rosengrund
Skat & Rommé für Jedermann
15:00 Strandhaus/Büs. Deichh.
Wattführung
15:30 Kurpark bzw. GVZ
Konzert des Kurorchesters
16:00 Blanker Hans
Vortr. „Nationalpark Wattenmeer“
18:00 Stadion Rosengrund
Beachvolleyball für Jedermann
19:00 Gäste- u. Verantzentr.
Vortr. „Seefahrt u. Schiffsverb.“
19:00 Mehrzweckhalle
Luftgewehrschießen für Gäste
19:00 Vitamaris
Vortrag „Wie komme ich zu
einer Badekur“
19:00 Dat Duffhuus Büsumer Deichh.
Yoga (bitte Decke mitbringen)
20:00 St. Clemens-Kirche
„Kirche zur guten Nacht“

Seefahrt zwischen den Meeren

Der Nord-Ostsee-Kanal ist die meistbefahrene künstliche Wasserstraße der Welt: Über 40.000 Schiffe jährlich nutzen die 99 km lange „Abkürzung“ zwischen Nord- und Ostsee, die seit 1895 besteht. Aber auch schon vorher hat die Seeschifffahrt im Bereich der Nord- und Ostsee eine ganz besondere Rolle gespielt, und viele Handelswege hat es bereits in recht früher Zeit zwischen und an den beiden Meeren gegeben.

Die Entwicklung aus der Wikingerzeit bis in die Gegenwart über die verschiedensten Kanalprojekte, die Küsten- und Wattenschifffahrt und die Fischerei haben die „Büsumer Wattenlöper“ Bodo und Antonie Spreu mit vielen historische Bildern und interessante Fakten in einer Präsentation zusammengefasst, die am Donnerstag im Gäste- und Veranstaltungszentrum zu sehen ist.

Beginn 19 Uhr, Eintritt € 4,-

Vortrag: Badekur

„Wie komme ich zu einer Badekur in Büsum?“ – eine Antwort auf diese Frage erhält man Donnerstagabend um 19 Uhr im Vitamaris. Björn Hoppe, Leiter der Einrichtung, referiert über die Kurformen, die es in Büsum gibt, wie man zu einer solchen Kur kommen kann, wie das Prozedere „Antrag bis Gesundheitsurlaub in Büsum“ abläuft, und welche „gesundheitlichen Spezialitäten“ es im Vitamaris gibt. Außerdem beantwortet er individuelle Fragen der Teilnehmer.

Eintritt frei mit Gästekarte

Alexandra's Kosmetiksalon

Atmosphäre, die verwöhnt
Mo. – Do. 9–17 Uhr; Fr. 9–13 Uhr
Kirchenstraße 16 • Tel. 04834/36 94

Land & Leute Erlebnispark

Vom 5. April bis zum 25. Oktober
täglich geöffnet von 10–18 Uhr
04833/2929 • Oesterwuth b. Wesselburen

Das Teddyhuus

**Jetzt: Puppen- und
Steiftier-Ausverkauf**

Do.-Sa., 15–18 Uhr u. n. Vereinbarung
Hirtenstaller Weg 36 • 04834/965861

JUWELIER **100 Jahre**
JOHANNSEN MEISTERLICH IN
UHREN UND SCHMUCK

PANDORA

Neu: Pandora-Sammelpass
10 Teile gekauft – 1 Teil
im Wert von € 24,- gratis!
Alleestr. 11 (gegenüber der Sparkasse)



Ärztli. Notdienst

Notdienst-Anlaufpraxis Büsum 0 18 05 - 11 92 92
(im Ärztehaus • Westerstr. 30) (14 ct./min)



Apotheken-Notdienst

Anker-Apotheke, Brunnenplatz (0 48 34) 95 90-0

Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112

Zahnärztl. Notdienst (04 81) 8 55 67 89

Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00

Hafenummel

Momme Claussen vom „museum am meer“ lädt am Donnerstag zum „Große Hafenummel“ ein. Die Führung beginnt um 9:45 Uhr an der „Persil-Uhr“ am Ankerplatz und führt vom Museumshafen um das Hafenbecken 2 herum zum Hafenbecken 3, wo die Fischer ihre Fänge anlanden und Getreide umgeschlagen wird.

Preise: Erw. mit Gästekarte
€ 2,50 (ohne € 3,-) / Ki. € 1,-
Info unter 04834-6734

LANDCAFÉ & RESTAURANT

WIESENGRUND

Mittagstisch ab € 8,-
täglich wechselnd

**Ab 17:30 Uhr:
Große Abendkarte**
fangfrischer Fisch
Pfefferlingsgerichte

Stinteck 16
Tel. (0 48 34) 21 47

Dienstag bis Sonntag
täglich ab 11.30 Uhr geöffnet

Zur Alten Schlosserei

Täglich wechselnder Mittagstisch

Unser Dauerbrenner:
Seelachs, in Eihülle gebraten,
Salatbeilage und Bratkartoffeln € 6,50
0,3 l Getränk dazu € 1,50 (11³⁰ – 13³⁰ Uhr)
Hafenstr./Ecke Kattegat
Tel. (04834) 36 95

Strandrestaurant & Café
„Zur Perle“

Haben Sie schon Ihren Bonus-Pass?

- Mittwoch -

Pizza Salami € 5,50

Schusterkotelett mit Gemüse
und Salzkartoffeln € 6,50

- Donnerstag -

Zwei Hähnchenkeulen
mit Pommes frites € 5,50

Gyros mit Tzatziki, Pommes frites
und Krautsalat € 6,50

Auch außer Haus • Direkt am Sandstrand
Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

Bier Salon Büsum

Bier-Cocktail-Dancing

Internet Cafe

Premiere Sports Bar

Alleestraße 36 • Tel. 04834/9770

In allen Gesundheitsfragen:

anker - apotheke Wir kümmern
uns um Sie!



heiko schwarze

am brunnenplatz – 25761 büsum
tel. 0 48 34 / 9 59 00 – fax 95 90 19

HALLO KINDER !
Ferienstpaß & Eltern

mit BERNSTEIN

Heute 14 Uhr: Bernsteinschleifkurs
für Kinder und Erwachsene

Anmeldung erbeten unter
Tel. 01 72 / 9 15 97 32

Büsumer Bernsteinschleiferei
Schmiedestr. 5 • Tel. 04834-2354

Kosmetik-Atelier

Renate Otto

Mi. 16.9. – Sa. 19.9.2009:

Med. Fußpflege € 17,50

Außerdem im Programm:

Maniküre • Kosmetik • Wellnessmassage

Bahnhofstr. 27 • Tel. 04834/965155

Zur alten Post

an der Fischerkirche • Tel. 0 48 34 / 9 51 00

Hotel und Restaurant
- heute -

Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:

Hausgemachte Kohlroulade
mit Speckrahmsauce, Rote Bete
und Salzkartoffeln **6.50**

Seelachsfilet, gebraten, mit Blatt-
spinat, Rahmsauce, Salzkartoffeln
und gemischtem Salat **7.10**

Wir empfehlen hierzu 1 Glas
1/10 ltr. Moselwein **1.-**

Impressum

Gesamtherstellung: Klüwerbung
Werbeagentur & Verlag e. K.
Kai Klüwer

Trischenweg 12 • 25761 Büsum
Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488

E-Mail: info@kluewerbung.de
Fotos: Klüwerbung, KTS Büsum,
Dithmarschen Tourismus

Der Verlag übernimmt keine Haftung
für die Richtigkeit der Terminangaben
Anzeigenpreisliste Nr. 5 vom 16.03.09